

Zeitschrift: Schweizer Frauenblatt : Organ für Fraueninteressen und Frauenkultur
Herausgeber: Bund Schweizerischer Frauenvereine
Band: 22 (1940)
Heft: 42

Heft

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 30.03.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Schweizer Frauenblatt

Organ für Fraueninteressen und Frauenkultur

Offizielles Publikationsorgan des Bundes Schweizer Frauenvereine

Verlag: Gemelli-Verlag, Schweizer Frauenblatt, Winterthur

Abonnementpreis: Für die Schweiz per Post jährlich Fr. 10.30...

Insertionspreis: Die einpaßige Norm parallelig oder auch deren Raum 26 Rp. für die Schweiz 60 Rp. für das Ausland...

Wir lesen heute: Hinweis auf einen Beruf Zusammenstehen, zusammenwirken (II) Frauenarbeit im Reberck Abfall kommt zu Ehren

Wochenchronik

Inland

Den mancherlei Erneuerern, die da glauben, das Kind mit dem Bade ausschütten und gleich alles Alte, Gemoderne und Bewährte bei uns über Bord werfen...

Zahl der zu besetzenden Zimmer, die Höhe der zulässigen Zimmertemperaturen etc. hinzugefügt, ist nun vollständig auch die Nationalisierung des Brennholzes...

Unzweifelhaft können die deutschen Truppen in Rumänien ein bereits verheerendes Heer von 450,000 Mann bereit sein.

verfolgt also Deutschland? Und mit ihm Italien? Daß es sich letzten Endes um eine Maßnahme gegen England, gegen seine Positionen im vorderen Orient...

sollten, ein kleines Teil mitzutragen an den Opfern, die von allem verlangt werden.

Die Untertänigkeit des Arbeitgebers bei Krankheit oder Unfall ist ein Kapital für sich. Da gibt es oft Enttäuschungen, wenn es sich herausstellt, daß keine Versicherung besteht...

Über die Steuerpflicht und Lohn = angleich wird gefragt und immer wieder kommt es vor, daß eine Hausfrau eine Angestellte engagiert, geblümmelt für sich festlegt...

Eine besondere Kategorie von Hausgehilfen sind die ausländischen Hausangeestellten...

Aus der Sprechstunde

Eine männliche Stimme am Telefon - das kommt gar nicht selten vor bei uns! - "Mir fottet es Mailit ha..."

die Angestellte nicht schon am ersten Tag wieder zur Verfügung stand, oder gar eine andere Stelle angenommen hatte...

Über die Erziehung des Kindes in der Ehe. Von der Direktor des Bundesamtes für Sozialversicherung, Dr. S. A. Z. berichtet, er bezeichne die bloße Altersfrage als unangehörig...

In letzter Zeit waren es besonders Frauenfragen, die beide Teile beschäftigten. Um den letzten und den 15. eines Monats herum nehmen die Anfragen immer zu...

Eine wichtige Stelle im Grobhandel, wie es heißt, zufolge behaltlicher Vorratsaufbewahrung der Verbrauchsgüter...

Es ergab sich, daß im zürcherischen Normalarbeitsvertrag für Hausangestellte die Kündigung nur auf 14 Tage festgesetzt ist...

Wenn sie ihm im „Dien“ nichts mehr einbringen wollten. Er sah auch wirklich, da zu hinterst in der Wirtschaft mit ein paar lärmenden Brüdern...

Es gibt Stellen, an denen die freizeit ungenügend ist; es sind aber oft gar nicht zu Hause in einem Haushalt, wo die Frau berufstätig ist...

Selbstbewusstsein ist für den Menschen, was der Balast für das Schiff. Ist es zu schwer geladen, sinkt es, zu leicht, schwankt es.

Der Trinker Michael und seine Frau

Der Fildäander Michael saß in seiner Wunde und arbeitete nicht. Untätig lagen seine Hände auf dem Arbeitstisch in dem Gemübe von Stoffen...

Wenn es nicht anders ginge, er werde doch nicht mehr, immer mehr, es sollte sich nicht mehr, zu überlegen, ob es nicht eine gute Frau war...

Es kam eine Zeit, in der Michael etwas weniger trank. Zum erstenmal in seinen Leben trug er das Gefühl berechtigten Stolzes in seiner Brust...

Er sah auch wirklich, da zu hinterst in der Wirtschaft mit ein paar lärmenden Brüdern. Er ließ machte eine Schwanzspitze nach links und beriet die Richtung...

Am 1. Mai und **Kraft** für das kommende Jahr zu holen, dazu dienen die Konferenzen.

Frau **Elie** Büchlin-Sittler legte den Teilnehmerinnen mit warmen Worten die große ethische Aufgabe aus, die ihnen in der jetzigen Zeit ganz besonders zufällt. Es handelt sich nicht nur darum, den Arbeiter eine gute leibliche Nahrung zu geben, ebenso wichtig ist die geistige Nahrung, die er im Wohlfühlhaus, in der Familie finden soll. Um aber diese zu bieten, dazu braucht es der inneren Bereitschaft der Teilnehmerin, des Personalisten.

Welch gutes Verhältnis, welches Vertrauen zwischen Vorstand und Angestellten herrscht, beweisen die gegenseitigen Ausdrücke. Jede Anregung wurde geäußert — jeder Wunsch notiert. Es wurde von jeder Teilnehmerin empfunden, welche Ehre, welche Verpflichtung es heißt, im Volksdienst zu arbeiten! Kompetente Verantwortlichkeiten führten die Teilnehmerinnen des Kurzes in aktuelle Wirtschaftsprüfung ein, klärten sie über Lohn- und Verdiensterhöhungen, über fiskalische Fragen auf. Daneben kamen Minuten der Sammlung, der inneren Einheit, wenn die Ehre des Ordners erlangt, wenn sich die ganze Teilnehmerin in einem gemeinsamen Lied zusammenschloß.

Der Höhepunkt war die Bräunung langjähriger Angestellten; mit jenem Gesicht und Lächeln gab die Präsidentin, Frau Büchlin, jeder der Teilnehmerin ein paar herzliche Worte mit — Worte des Dankes, des Vertrauens und der Anerkennung.

In schneller und erhellender Zeit waren die Sonnentage auf dem Bürgerhof für alle Anwesenden eine Zeit der Freude, der Stärkung und der inneren Sammlung, eine Zeit, die in der täglichen Arbeit und treuen Pflichterfüllung ihre Früchte zeitigen wird!

E. F. H.

Verfallungs-Anzeiger

Zürich: Spemannstr. 26, 21. Oktober, 17 Uhr. Literarische Sektion: Angela Muffo-Bocca liest aus eigenen Werken. Eintritt Fr. 1.50.

SCHAFFHAUSER WOLLE

Berücksichtigen Sie bei den Einkäufen die Inserenten dieses Blattes

Zuger Email METALLWARENFABRIK ZUG

RASCH GEPUTZT UND SOLID

Wo kauft die Frau in Winterthur?

Warum sich im Winter mit der Wäsche plagen?

Billigste Besorgung von **Kilo-Wäsche**

wobei alles Glatte gemengt und nur wenige Stücke zum Bügeln verbleiben. Sämtliche Herren-, Damen-, Tisch-, Bett- und Küchenwäsche besorgt Ihnen gewissenhaft die

Waschanstalt M. Trottmann, Winterthur
(Ältestes Geschäft am Platz)
Wiesenstraße 3 - Telefon 216 52
Abgabe: Badgasse 8 - Tel. 216 42

Die Wäsche wird abgeholt und ins Haus gebracht.

Strickwolle

für Kleider, Westen, Pullover, Strümpfe, Socken, Bébé-Artikel

fertige Westen, Pullover, Bébé-Artikel, Strümpfe, Socken, warme Wäsche, Schürzen, Corsé, Büstenhalter, Taschentücher.

Frau Gerlach, Graben 29 Winterthur

VISITE!

Nebst den gemütlichen Stunden bleibt Ihren Gästen das feine Konfekt von Ganz in bester Erinnerung

Bäckerel-Konditorei Ganz am Obertor

Lienhard & Co.
vorm. U. Suizers Wwe.
Eisenwaren und Haushaltsartikel
Marktgasse 31
Telephon 2 62 49
Winterthur

Das altbekannte Vertrauenshaus für gute Stoffe

F. Litschgi-Thumiger
Obergasse 22 Winterthur

So einfach und rasch.

ohne fremde Hilfe geht das Verbinde und Heilen mit „Imperma“. Nur ein Plaster auf die Hautverletzung und fertig! Wirkt desinfizierend und beschleunigt die Heilung. Kein Hindernis für Verband, sogar im Wasser können Sie hanterieren, dann

IMPERMA
ist wasserfest und abwaschbar.

Lassen Sie sich „Imperma“-Plaster-Wundverbände zeigen. Tülpackung 40 Stk., welche Blechdose mit 30 gebrauchsfähigen Wundplastern Fr. 1.70.

Erhältlich in Apotheken und Drogerien
VERBANDSTOFF-FABRIK ZÜRICH A.-G., ZÜRICH 8

Detektiv-Klied streng diskret
erstes Spezialbüro

Schafft Klarheit in Verträgen-Ehesachen, Vermögenssachen, Prozessfällen, Beobachtungen, trefflichere Heirats- & Spez. Auskünfte **Täwenstr. 56** Bahnhof Zürich 4, Tel. 3 29 43
a. Detektiv d. Stadt Zürich & Fremdenpolizei

Das Vertrauenshaus für **BETT-TISCH- und KÜCHENWASCHE** in Leinen und Halbleinen

Leinenweberei Bern AG., Bern
City-Haus Bubenbergplatz 7

Hotz A.G. TEGWAREN

sind **Vorzüglich**

Brut 500 Gr
EIERHORNLI
PAUL HOTZ
Tegwarenfabrik A.G.
WILHELM-STR. 10
CH-2003 ZÜRICH

Wo kauft die Frau in Zürich?

Küchengeräte

in unserer **SPEZIAL-QUALITÄT** bereiten auch Ihnen Freude.

Neue Adresse:
Nüscherstrasse 44

SCHWABENLAND & CIE AG.
Zürich

Der heimelige **Teerraum** Marktgasse 18

Gipfelstube

W. BERTSCH, SOHN
ZÜRICH

Im Spezialgeschäft für **Bettwaren und Steppdecken**

Frau E. Friederich-Jonsson, Zürich 8
Telephon 213 94 Mühlebachstrasse 25

werden Sie jederzeit prompt und reell bedient. Neuanfertigungen und Reparaturen von Matratzen, Steppdecken, Federzeug, **Vorhänge**

Kunst-Stopfen

von Schaben- u. Brandlöchern, Rissen, Fehlschnitten etc. in Kleidern, Wäsche, Wollaschen, Seide.

Gogau - Plissé - Monogramme - Stoffknöpfe

Schwestern A. u. E. Müller, Limmatquai 72, II. Etage, Zürich 1, Telephon 2 64 37.

Radio-Apparate

Modelle 1941

| | |
|---------------------|-----------------|
| Philhard | 298.- bis 370.- |
| Deso | 275.- bis 350.- |
| Philips | 275.- bis 350.- |
| Telefunken | 225.- bis 485.- |
| Siemens | 360.- bis 420.- |
| Mediator | 275.- bis 350.- |
| Jura | 275.- bis 460.- |
| Minerva | 295.- bis 370.- |
| Orion | 315.- bis 450.- |
| Agg Baltic | 360.- bis 445.- |
| Luxor | 460.- bis 575.- |
| Hofstra | 460.- bis 575.- |
| Ingelen Suisse | 455.- |
| Sondyna, Volksradio | 718.- |

Teilzahlung — Garantie
Seriös bedient das **Radio-Spezialgeschäft**

Paul Iseli
Zürich-Wollthofen
Albisstr. 10, Tel. 5 66 79

Kolibri
Zürich **Uraniastrasse 2**

Größte Auswahl in **Strickmaterial**

Handarbeiten in allen Techniken
Eigenes kunstgewerbliches Atelier
Strickstube **J. Schurter.**

Jede Frau berücksichtigt bei Anschaffung von **Vorhängen**

gefälligst das Spezialgeschäft von **Frau L. G. O. B.**, kl. Augustinergasse 52

Kunststopferei
„Rosamy“ Forchstr. 31, Zürich 7
empfiehlt sich für kunstgerechtes Stopfen

J. Leutert
Zürich 1
Schützengasse 7
Telephon 3 47 70

Filiale Bahnhofplatz 7 30372

SILENTIA
STAUBSAUGER

PREISWERT
PRAKTISCH
ELEGANT
STORFREI
2 Jahre Garantie

Electro-Automaten A.G.
Zürich Bern Basel

Myrthe CORSET-SALON
BÉBÉ-ARTIKEL
FEINE DAMENWASCHE

Alice Kägi ZÜRICH 7
Forchstrasse 37 beim Kreuzplatz
Telephon 4 25 66

Brillanten-Juwelen
finden Sie in jeder Preislage sehr vorteilhaft bei **Hch. Weber Bleicherweg 10**
Brillantenschleiferei, Zürich 2, Tel. 7 74 35

Für kalte Tage **Warme reinwollene gestrickte Directoires** von **MÜLLER & Sommerau**
THEATERSTR. 8 b. BELLEVUE ZÜRICH

Couture und feine Confection **Paris-Elegance**

Inhaberin: **Betty Lüscher**
Weinbergstr. 17, Zürich 1

Güggeli am Spieß gebraten

Seiler's Spezialkonserven „Lerex“ als ständiger Vorrat im Hause

Traiteur Seiler
Uraniastrasse 7 Zürich 1

Metzgerei und Wursterei
Gebr. Niedermann Zürich 1
Augustinergasse (Münzplatz)
Prima Fleisch- und feine Wurstwaren

TAPETEN. WANDSTOFFE. VORHÄNGE

Tapeten Spörri

TEL: 36.660 • ZÜRICH • FÜSSLISTRASSE 6